

USA office: Fontana **ITA** office: Milano **AUS** office: Truganina **POL** office: Gdańsk
DEU office: FDS GmbH, Neuer Höltingbaum 36, 22143 Hamburg, Deutschland
GBR office: FDS Corporation Limited, Unit 4, Blackacre Road, Great Blakenham,
Ipswich, Ip6 0FL, United Kingdom **FRA** office: Saint Vigor d'Ymonville

Galvanized Garden Landscape Edging
Verzinkte Gartenbeeteinfassung
Bordure de Jardin Galvanisée
Borde de Paisaje de Jardín Galvanizado
Bordo Zincato per Paesaggio da Giardino
Płyta ogrodowa
Gegalvaniseerde Tuinranden

NP12640

THIS INSTRUCTION BOOKLET CONTAINS **IMPORTANT** SAFETY INFORMATION.
PLEASE READ AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

EN



Before You Start

- ⚠ Please read all instructions carefully.
- ⚠ Retain instructions for future reference.
- ⚠ Separate and count all parts and hardware.
- ⚠ Read through each step carefully and follow the proper order.
- ⚠ We recommend that, where possible, all items are assembled near to the area in which they will be placed in use, to avoid moving the product unnecessarily once assembled.
- ⚠ Always place the product on a flat, steady and stable surface.
- ⚠ Keep all small parts and packaging materials for this product away from babies and children as they potentially pose a serious choking hazard.

DE



Vor dem Beginnen

- ⚠ Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch.
- ⚠ Bewahren Sie die Anweisungen zur zukünftigen Verwendung auf.
- ⚠ Überprüfen Sie, ob alle Teile und Zubehörteile vorhanden sind.
- ⚠ Lesen Sie jeden Schritt sorgfältig durch und befolgen Sie die richtige Reihenfolge.
- ⚠ Wir empfehlen, alle Teile möglichst in der Nähe des Aufstellungsortes zu montieren, um unnötige Bewegungen nach der Montage zu vermeiden.
- ⚠ Stellen Sie den Artikel immer auf eine ebene, feste und stabile Fläche.
- ⚠ Halten Sie alle kleinen Teile und Verpackungsmaterialien fern von Babys und Kindern, ansonsten besteht Erstickengefahr.

FR



Avant de Commencer

- ⚠ Veuillez lire attentivement toutes les instructions.
- ⚠ Conservez les instructions pour vous y référer ultérieurement.
- ⚠ Vérifiez toutes les pièces et les accessoires.
- ⚠ Lisez attentivement chaque étape et suivez l'ordre correct.
- ⚠ Nous recommandons que, dans la mesure du possible, tous les produits soient assemblés à proximité de la zone où ils seront utilisés, afin d'éviter tout déplacement inutile du produit une fois assemblé.
- ⚠ Placez toujours le produit sur une surface plane et stable.
- ⚠ Conservez toutes les petites pièces de ce produit et les matériaux d'emballage hors de portée des bébés et des enfants, car ils pourraient présenter un risque d'étouffement.

ES



Antes de Empezar

- ⚠ Lea atentamente todas las instrucciones.
- ⚠ Conserve las instrucciones para futuras consultas.
- ⚠ Separe y cuente todas las piezas y los accesorios.
- ⚠ Lea detenidamente cada paso y siga el orden correcto.
- ⚠ Recomendamos que, siempre que sea posible, todos los elementos se monten cerca de la zona en la que se van a utilizar, para evitar mover el producto innecesariamente una vez montado.
- ⚠ Coloque siempre el producto sobre una superficie plana, estable y firme.
- ⚠ Mantenga todas las piezas pequeñas y los materiales de embalaje de este producto lejos de los bebés y los niños, ya que pueden representar un grave riesgo de asfixia.

IT



Prima di Iniziare

- ⚠ Si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni.
- ⚠ Conservare le istruzioni per riferimento futuro.
- ⚠ Separare e contare tutte le parti e gli accessori.
- ⚠ Leggere attentamente ogni passo e seguire l'ordine corretto.
- ⚠ Si consiglia, ove possibile, di assemblare tutti gli articoli vicino alla zona in cui verranno posti in uso, per evitare di spostare inutilmente il prodotto una volta assemblato.
- ⚠ Posizionare sempre il prodotto su una superficie piana, stabile.
- ⚠ Tenere tutte le piccole parti e i materiali di imballaggio di questo prodotto lontano dalla portata di neonati e bambini, in quanto possono costituire un serio pericolo di soffocamento.

PL



Zanim Zacziesz

- ⚠ Zapoznaj się z instrukcją.
- ⚠ Zachowaj instrukcję do wglądu.
- ⚠ Posortuj części i upewnij się, że zestaw jest kompletny.
- ⚠ Zapoznaj się ze sposobem montażu i postępuj zgodnie z instrukcją.
- ⚠ Zalecamy, aby montaż odbywał się możliwie najbliżej miejsca docelowego położenia produktu, aby uniknąć niepotrzebnego przesuwania.
- ⚠ Upewnij się, że produkt znajdzie się na płaskiej i stabilnej powierzchni.
- ⚠ Upewnij się, że materiały wykorzystane podczas pakowania produktu oraz jego elementy znajdują się poza zasięgiem dzieci.

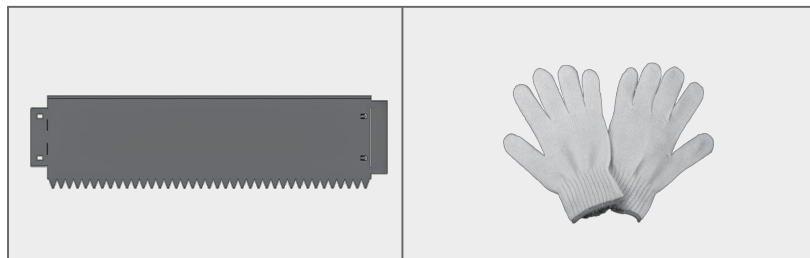
NL



Voordat U Begint

- ⚠ Lees alstublieft alle instructies zorgvuldig door.
- ⚠ Bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.
- ⚠ Scheid en tel alle onderdelen en beslag.
- ⚠ Lees elke stap zorgvuldig door en volg de juiste volgorde.
- ⚠ Wij raden aan om, waar mogelijk, alle items te monteren in de nabijheid van de plaats waar ze zullen worden gebruikt, om onnodige verplaatsing van het product na montage te voorkomen.
- ⚠ Plaats het product altijd op een vlak, stabiel en stevig oppervlak.
- ⚠ Houd alle kleine onderdelen en verpakkingsmaterialen van dit product buiten bereik van baby's en kinderen omdat ze een ernstig verstikkingsgevaar kunnen vormen.

**Accessories List / Zubehörliste /
Liste des Accessoires / Lista de Accesorios /
Elenco Accessori / Lista akcesoriów /
Accessoirelijst:**



Landscape Edging x 6	Gloves x 1 Set
Landschaftseinfassung x 6	Handschuhe x 1 Set
Bordure de Paysage x 6	Gants x 1 Set
Borde de Paisaje x 6	Guantes x 1 Set
Bordatura del Paesaggio x 6	Guanti x 1 Set
Krawędzie płyt x 6	Rękawiczki x 1
Landschappelijke Randen x 6	Handschoenen x 1 Set

1

1.Assembly Instructions: Open the packaging box and compare all parts with the list of contents provided above. Before starting to assemble the product, make sure that all parts are present. If any parts are missing or damaged, do not attempt to assemble the product, contact customer service for replacement parts. Wear gloves during assembly to avoid cuts on your hands.

/1. Montageanleitung: Öffnen Sie den Verpackungskarton und vergleichen Sie alle Teile mit der oben aufgeführten Inhaltsliste. Vergewissern Sie sich vor dem Zusammenbau des Produkts, dass alle Teile vorhanden sind. Sollten Teile fehlen oder beschädigt sein, versuchen Sie nicht, das Gerät zusammenzubauen, sondern wenden Sie sich an den Kundendienst, um Ersatzteile zu erhalten. Tragen Sie während der Montage Handschuhe, um Schnittverletzungen an Ihren Händen zu vermeiden.

/1. Instructions de Montage : Ouvrez la boîte d'emballage et comparez toutes les pièces avec la liste de contenu fournie ci-dessus. Avant de commencer à assembler le produit, assurez-vous que toutes les pièces sont présentes. Si des pièces sont manquantes ou endommagées, n'essayez pas d'assembler le produit, contactez le service client pour des pièces de rechange. Portez des gants lors de l'assemblage pour éviter les coupures aux mains.

/1. Instrucciones de Montaje: Abra la caja de embalaje y compare todas las piezas con la lista de contenido proporcionada anteriormente. Antes de empezar a montar el producto, asegúrese de que están todas las piezas. Si falta alguna pieza o está dañada, no intente montar el producto, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente para obtener piezas de repuesto. Utilice guantes durante el montaje para evitar cortes en las manos.

/1. Istruzioni di Montaggio: Aprire la scatola di imballaggio e confrontare tutte le parti con l'elenco dei contenuti fornito sopra. Prima di iniziare ad assemblare il prodotto, accertarsi che tutte le parti siano presenti. Se alcune parti sono mancanti o danneggiate, non tentare di assemblare il prodotto e contattare il servizio clienti per ottenere parti di ricambio. Indossare guanti durante l'assemblaggio per evitare tagli alle mani.

/1. Instrukcja montażu: Otwórz opakowanie i porównaj wszystkie części z listą zawartości podaną powyżej. Przed rozpoczęciem montażu produktu należy upewnić się, że wszystkie części są obecne. Jeśli brakuje jakichkolwiek części lub są one uszkodzone, nie należy podejmować próby montażu produktu i należy skontaktować się z działem obsługi klienta w celu uzyskania części zamiennych. Podczas montażu należy nosić rękawice, aby uniknąć skaleczeń dłoni.

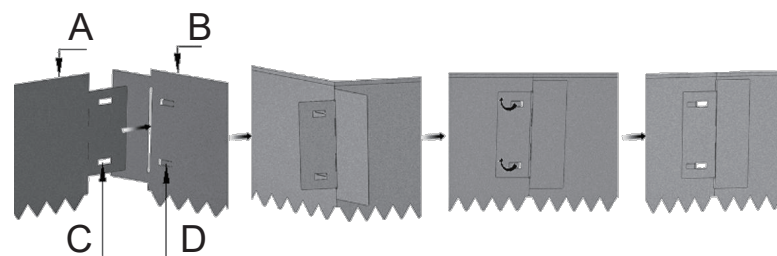
/1. Montage-instructies: Open de verpakkingendoos en vergelijk alle onderdelen met de bovenstaande inhoudsopgave. Controleer voordat u het product in elkaar zet of alle onderdelen aanwezig zijn. Als er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn, probeer het product dan niet in elkaar te zetten en neem contact op met de klantenservice voor vervangende onderdelen. Draag handschoenen tijdens de montage om snijwonden aan uw handen te voorkomen.

**Landscape Edging / Landschaftseinfassung /
Bordure de Paysage / Borde de Paisaje /
Bordatura del Paesaggio / Płyty ogrodowe /
Landschappelijke Randen:**



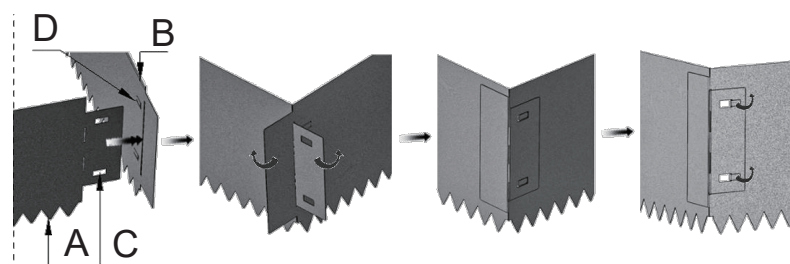
2

**Straight Connection / Geradlinige Verbindung /
Connexion Droite / Conexión Recta /
Connessione Diritta / Połączenie proste /
Rechte Aansluiting**



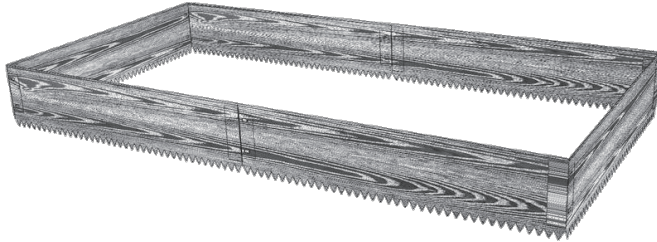
3

**Corner connection / Eckverbindung /
Connexion d'Angle / Conexión de Esquina /
Connessione d'Angolo / Połączenie narożne /
Hoekverbinding**



4

Diagram of Classic Application (Rectangle):
Diagramm der klassischen Anwendung (Rechteck):
Schéma d'Application Classique (Rectangle) :
Diagrama de la Aplicación Clásica (Rectángulo):
Diagramma dell'Applicazione Classica (Rettangolo):
Schemat połączeń (prostokąt):
Diagram van Klassieke Toepassing (Rechthoek):



5

Splicing Diagram of Classic Application (Circle):
Spleißdiagramm der klassischen Anwendung (Kreis):
Schéma d'Épissage de l'Application Classique (Cercle) :
Diagrama de Empalme de la Aplicación Clásica (Círculo):
Diagramma di Giunzione dell'Applicazione Classica (Cerchio):
Schemat połączeń (kółko):
Splicingschema van Klassieke Toepassing (Cirkel):



6

Based on the elasticity of the iron plate, various shapes can be formed, and the classic diagram is as follows:

/Basierend auf der Elastizität der Eisenplatte können verschiedene Formen gebildet werden, und das klassische Diagramm ist wie folgt:

/En fonction de l'élasticité de la plaque de fer, différentes formes peuvent être formées, et le schéma classique est le suivant :

/Basándose en la elasticidad de la placa de hierro, se pueden formar varias formas, y el diagrama clásico es el siguiente:

/In base all'elasticità della piastra di ferro, si possono formare varie forme e il diagramma classico è il seguente:

/W zależności od właściwości sprężystych płyty, można formować różne kształty, a klasyczny schemat wygląda następująco:

/Op basis van de elasticiteit van de ijzeren plaat kunnen verschillende vormen worden gevormd en het klassieke diagram ziet er als volgt uit:

